

اورنبورغ اوچون

سنه لك بهاسی ۳ صوم « تین  
یارم سنه لگی ۱ « ۵۰  
اوچ آیلغی. ۱ «

چیت شهرلرکه

سنه لك بهاسی ۴ صوم « تین  
یارم سنه لگی ۲ «  
اوچ آیلغی ۱ « ۲۰  
رایلغی. ۰ « ۵۰

چیت مملکتلرکه

سنه لك بهاسی ۶ صوم « تین  
یارم سنه لگی ۳ «  
اوچ آیلغی ۲ «

ورنبورغ ژورنال «دین  
ومعیشیت» تلیفون نومبر ۲۸۹  
بره ملاب  
۱۲ تین

# دین و معیشت

ولولا دفع الله الناس بعضهم ببعض لهدمت صوامع  
وبیع و صلوات و مساجد ینکر فیها اسم الله  
کثیرا ولینصرن الله من ینصره ان الله لقوی عزیز

زمان تأسیسی ۳۱ دیکابر ۱۹۰۶ سنه سنده

۳ نچی سنه

بیار لگان یازو  
لرنی اوزگار تورگه  
اداره اختیار لیدر.  
باصلمغان بازوار  
کیرو قایتارولماز.  
مار قفسز خطلر  
قبول ایدلماز.  
آدرس آماشتر  
رغه ۲۱ تین آلدیر.  
آدریسنی آچق  
یازولری اوتنوله  
آدریسز مقاله لر  
درج ایدلماز.

هفته ده بر مرتبه نشر اولنان دینی، فنی، ادبی و سیاسی ژورنالدر

شهر ایچی شا کردلرینه یلغه ۲ روبله ۵۰ تین چیت شهر شا کردلرینه یلغه ۳ روبله در.



محترم محرر افندی!

توبانده یازیله چق سوءالرمزه شرعی جواب یاز-  
مقکزی شریعت نامنه اوتندوم. فیض الله جانمورزین.  
۱ نچی سوءال بر امام ومقتدابه بولغان کیمسه  
فقیهه ایله کولمکنی عادت اینتسه مجلسلرده آشاب او-  
تورغانده شویله فقیهه ایله کولکانده آغزنده غی طعام  
لری، یاننده غی هممجلسلرینک کیوملرینه و آشلرینه  
توشوب آنلرنی نفر تلندرسه شریعت نظرنده فقیهه  
کولونک حکمی نچک کشنی نفر تلندرو نچک در؟

فهرست

مسئله

بزازیه عباره سنی توجیه

بزازیه ننگ ایکنچی عبارتته توجیه

دین معیشتنی تنقید و خطالرینی اثبات.

کعاس المعین.....

مسلك قدیم ثابتانه و صوابانه

بشارة لاهل الדיانة.

موسی بیگییوف جنابلرینه بر ایکی سوز.

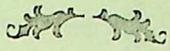
تصحیح

تورلی خبرلر

خارجی خبرلر

اورنبورغ خبرلری

ثبوتہ وکذا اذا عفا قبل الرفع الى القاضی خانیه فی الحدود.



بزازیه عبارہ سنی توجیہ

شیخ الله افندیك علامه حقه بولمہش جوابنہ تشكر  
ایدرم بعده آنك اوز سوالنہ اداره توجیہنہ بشقه  
بر توجیہ ایلہ جواب یازامن (واختلف فی ان الو-  
جوب فی الواجب هل هو زاید علی الوجود ام لا.  
فعدد ایحییفہ وابی یوسف زاید علیہ قدیر تفع  
ولا یلزم من ارتفاع الوجوب ارتفاع الجواز والصحة  
اما لانه اخص اولان بطلان الوصف لا یوجب بطلان  
الاصل خلافا لمحمد لان الاحکام الشرعیہ علی الوجودات  
الضار جیة والوجود الخارجی للعالم والخاص واحد  
وان تعدد فی التعقل فحین بطل بطل باصله) کلیات ابی  
البقاء صحیفہ ۳۷۰.

بو عبارہ دن بنم فیم قاصر مچہ وجوبدن مراد عقد  
التحریمہ للصلوة مع وصف الافتدا هم وجوب المتابعة  
الامام اولوب وجوددن مراد وجود اصل صلوة اولوب  
مقتدی، امام تکبیرنی مد قیلغانده، خذف ایلہ، امامدن  
اول فارخ بولوی سببلی تحریمہ سینک اقتدا وصفنی  
روجوب متابعهنی بوزسده اصل صلوتی باقیدر. لان  
الوجوب الخ بولغانی ایچون بوننک مثلی سجدہ سئوده  
بولمہش (وان سجا عن الاخیره عاد مالم یقید بالسجدہ  
وسجد للستوی. وان قید تحول فرضہ نفلا. هذا عندهما  
واما عند محمد فاصل الصلوة باطل. ولهما ان التحريمه  
عقدة للصلوة مع وصف الفرضية وليس من ضرورة  
بطلان الوصف بطلان الاصل) عبارہ سیدر.

لان الاحکام الشرعیہ عبارہ سنی امام محمد دلیللی  
بولسه كرك وبعثر اترابق عبارہ سنی امام محمد اورنده  
ابو یوسف اولمدیغنی کبی ابو اللیث السمرقندی  
عبارہ سیده شویلدر، هر ایکیسنی خطأ ناسخ کییگه  
نسبت ویرمکن ابو یوسفدن ایکی روایت بولماقی

۲ نچی سوءال شولوق امام دن اهالی محلہ وعظ  
ونصیحة ایتوینی اوتنسلر مذکور امام بونلرغه «من  
وعظ ایتسام سلفلر نذک کتابندن وعظ ایتمام زیر آنلر  
خلقتنی جهالتکک وهنرسزلکککک ترغیب وتشویق ایتشلر  
حاضر آنلر نذک زمانی کندی صنعت وهنر زمانی کادی  
بلککک غزیتہ ورور ناللر ایلہ وعظ ایتور من دیسه همک  
مجلسلرده هم مسجدده شور ا ژور نالی وقت غزیتہ-  
سی ایلہ وعظ ایتسه شرعا بو جایز اولور می؟

۳ نچی سوءال شولوق امام کیلوننی بغیر حق صو-  
غوب قیناب آناسنی زنا ایلہ قذف قیلسه مذکورہ نیک  
اقرباسی ایکی شاهد ایلہ بو امامنی صودقه ویرسلر  
صود بر آغده حبس قیلنورغ حکم ایتسه شریعت نظر  
حد قذف ساقط اولور می؟

اداره

۱ نچی سوءالنک جوابی فقیهه بر دفعه ایکی دفعه  
مکر ودر عادت ایدنمک حرامدر (لاصغیره مع الاصرار)  
آشاغانده توکروک و آغزندهغی طحامی رفیقنک کیومنه  
وآشنه صاحبق رفیقنه اذیتدر. اذیت ایسه مطلقا حرام  
در. بوننک ایچون روایت ازله گه ازوم یوق کتب  
اخلاق طوایدر.

۲ نچی سوءالنک جوابی مسجدلرده دنیا کلامی سبیلہ  
مک قطعیا ممنوع وکناهدر. خصوصا سلفلری سوکمک  
آنلره طعنه ایتمک فتنه در. (الفتنة اشد من القتل) آیه  
کریمه سی فتنه نیک نه ایدکنی تصویب دن مغیر (الفتنة  
نائبة لعن الله لمن ايقظها) حدیث شریفی مفادنچه فتنه نی  
اویاتقاز کشی الله تعالینک لعنتنه مستحقدر.

۳ نچی سوءالنک جوابی حد قذف حکم الله در. بناء  
علیه بو کشی سکسان قامچی صوغامایچه توروب  
الله تعالی وشریعت محمدیه حکمنندن قوتوله آلمایدر.  
بو امام سکسان قامچی صوغلسده توبه ایتسه فا-  
سقدر. شهادتی قبول دکلدن امامتی مکر وهدر.

(ولانقبلوا لهم شهادة ابداء اولئك هم الفاسقون)  
آلایة (ولا يسقط هذا الحد بالعفو ولا بالابراء بعد

بنا علیه تحریمه ده تحریمه نك صفة اقتدا ایله و جوبی كنه باطل اوله در. صفة اقتدا ایله و جوبنك بطلانی صفة انفراد ضمننده تحقیقی ممكن بولغان اصل و جوبنك بطلانی مستلزم توگلدر. زیرا بو و جوب خاصدر. یاخود مقید بالوصفدر. و جوب خاصنك یاخود مقید بالوصف بولغان و جوبنك بطلانندن عام بولغان یاخود صفة آخر ضمننده تحقیقی ممكن بولغان اصل و جوبنك بطلانی لازم توگلدر. فعلى هذا بو و جوب صفة انفراد ضمننده متحقق بولوب قاله در ده مقیدی صاوة نفسنه شارع بولغان بوله در.

اما امام محمدكه بناء و جوب تحریمه و جودینه عین اولدیغی ایچون صفة اقتدا ایله تحریمه نك و جوبنك بطلانی عین و جود و تحریمه نك بطلانیدر. و جود تحریمه باطل اولدیسه اصل تحریمه ده باطل بولوب بو مقیدی صلوة نفسنه ده شارع بولغان بوله در. بو یاره نظر دفته آانه جق شیلر شونلر در شیخین سه بنا و جوب تحریمه نك بطلانی و جود تحریمه كه سرایت ایتمیدر. امام محمدكه بناء و جوب تحریمه نك بطلانی و جودینه سرایت ایته در. بلکه عیندر.

بو مسئلهنی بزازیه تصویرندن بشقه چه ده تصویر ممکندر. شویله كه شیخین كه بنا و تحریمه شرط صلوة تدر. شرطنك من غیر قصد بطلانی صلوتنك بطلانی مستلزم توگلدر. مثلا طهارة شرط صلوتدر. نمازه شروع بعدنده طهارة بوزولسه بنکی باشند طهارة آلوب شول تحریمه ایله صلوتی تمام ایتمك جا بزدر، شونك كبی تحریمه ده شرط اولدیغندن انك صفة اقتدا ایله بطلانی اصل صلوتنك بطلانی مستلزم توگلدر. صفة انفراد ایله تمام ایتمك جایزدر.

امام محمدكه بناء تحریمه ركندر ركنك بطلانی بای وجه كن عین صلوتنك بطلانیدر. بنا علیه تحریمه بای وجه كن باطل اولدیسه اصل صلوتنه باطل اوله در. بو تصویرده توبانده کی عبارت نك ارشادیه حاصل اولور. (وهی «ای التحريمه» شرط عندهما

ایله تاویل تولى بولسه كرك. و لكل وجهة فاستبقوا الخیرات، امام عبدالله المعاذی

## اداره

بزم فكر قاصر مزكه كوره بو کلیات عبارت سنده بو- لغان و جوب نه واجب نه و جودنده ؟ بوللرنی تصو- یر و تعریف ایتمك بو عبارت نك اوزینی مطالعه كده فایده ویرور كبی طویوله در. معلومدر كه واجب ما یتاب فاعله و يعاقب بتاركه دن عبارت تدر. بو واجبنك و جوبی ایسه كونه بحيث یتاب فاعله و يعاقب تاركه دن عبارت تدر. بو واجبنك و جودی ایسه اركان مخصوصه نك خارجه تحقیقندن عبارت تدر. شیخین ایله امام محمد آرالرنده کی اختلاف شوشی و جوب ایله شوشی و جودنك عینیت وزیاده سنده در.

شیخین حضراتی و جوب و جودكه زاید دیمشله . یعنی واجبنك بحيث یتاب فاعله اولمقی اركان مخصوصه نك خارجه تحقیقنه بشقه بر کیفیت تدر دیلر. امام محمد حضرتاری ایسه اركان مخصوصه نك خارجه تحقیقی عین شول بحيث یتاب فاعله و يعاقب تاركه اوامقیدر دیدر، فقط بجه حال و جوب ایله و جودنك مضاف الیه لاری بر نرسه اولمقی لازمه در. او ایسه عین واجب بولغان نرسه در.

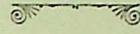
بنا علیه بزازیه عبارت سنده اولان رجوب و وجود دن م اد و جوب تحریمه و جود تحریمه اولمقی لازم در بو تقدیرده کلیات عبارت سنك ارشادیه بزازیه عبارت رسی شویله توجیه اولنور .

امام ایله مقتدی یکیسی بر كه باشلادقاری تحریمه ده امام لفظه الله ده غی مدنی ضوزوب طوروی سبیلی صوگنه قالب مقتدی مدنی خفی قیلوی سبیلی امامدن اولرك تحریمه دن فارغ بولسه مقتدینك بو تحریمه سی ابتداء صفة اقتدا ایله تحریمه بولسه ده شیخین كه بناء انتها صفة انفراد ایله تحریمه اولدیغیدن بو مقتدی صلوات نفسنه شارع بولوب قاله در. زیرا آنلره بناء و جوب تحریمه و جودینه زایددر.

ورکن عند محمد. وفایدته فیها اذا فسدت الفرضیة فتتقلب نفلا عندهما وعنده لا).

جوهره باب صفة الصلوة

محترم معاذی برادر مزنگ بو خدمتته تشکر ایدرز فقط بحر عباره سنی، تأویلہ فالقشماقیئہ بر تورلی معنا ویره المدق. زیرا بو تأویل بیك بعید اولدیغیله برابر صاحب البحر کبی بر بحر العلومه نقیصه اثبات ایتمک بوله در. بزم بیلدیکمز بویله خطا ایسه بزمدر.



### بزازیہ ننگ ایکنچی عبارتته توجیه

محترم محرر افندی!

اشبو توبانده یازلاچق مسئلهده اولان شیهه مزنی کندو طرفکزدن یاکه دین و معیشت مجله سنده یازمق ایلان علماء کرام لارمزه عرض ایدوب آنلارننگ بیانی ایلان دفع ایلامک لارنی استرحام ایدرز.

(له علی اخر خمسون فاستو فی ستین غلطا فلما علم اخذ العشرة للرد فهاکت یضمن خمسة اسداس العشرة لان ذلك القدر فرض والباقی امانت). فتاوی بزازیة من کتاب الودیعة.

بو مسئلهده اولان شیهه مز شوندن عبارتدرکه مذکور عشره ننگ خمسة اسداسنی فرض دیب تخصیص قیلماقلغی نه وجهدندر حالانکه له علی آخر عبارتتی فرض بولودن هم باشقه دین بولودن عام اولوب اشبو عشرت بتمامه دین اولان خمسون که زائد دور هم اشبو خمسة اسداس ننگ فرض بولوب سدس واحدنک امانت بولماقلغی نه وجهدندر بلکه من غیر فرق تمام عشره ننگ فرض بولماقلغی یاکه امانت بولما قلغی بادی نظرده ظاهر ایدی نعم ذکر هذه المسئلة فی الخانیة بصورة الاستقراض حیث قال (ولو استقرض من رجل خمسين درهما فاعطاه ستین غلطا فاخذ منه

العشرة ليردها علی صاحبها فهاکت فی الطريق کان علی المستقرض خمسة اسداس العشرة لان ذلك القدر فرض والباقی وديعة وكذا لو هلك الباقي یضمن خمسة اسداسه). خانیة عبارتنده باقی دن مراد شول فرضه آلمش ایلمی درهم بولسه کیراک آننگ هم خمسة اسداسی مضمون بولوب سدس واحدی مضمون بولماقلغی قبل الاطلاع لوجهه عجیب کورنه دور بلکه تمام خمسين ننگ مضمون بولماقلغی فرض بولماقلغینه بناء طاهر ایدی

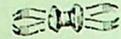
یكا شاشی ده امام عبدالولی ملا سمیع الله اوغلی

اداره

بو عبارتارنی مطالعه وقتنده (النقود لاتتعین فی العقود) قاعدة فقیهه سی خاطرکه آلمدیغی کبی عبارة کندی کندینه حل ایدیلدر. ما نحن فیئده ایلمی تنکه فرض صورغان کشیکه، مقرض یا کاش اوله رق، آتی دانه اون تنکه لك ویرسه، بو آتی دانه اون تنکه لك نك بشنی توتوب، بو فرض ویرنی توتوب، بو امانت دیمکه ممکن توکلدر.

زیرا بونلرننگ هر واحدی فرض بولو ایله! اما نت بولوده مساویلدر، شونک ایچون نچک کنه توتو لسه لرده. ترجیح بلا مرجح استعماله سی کیلو بکنه توره در. بناء علیه بو آتی دانه اونلق ننگ هر واحدینک خمسة اسداسی فرض، ویر سدسی ودیعه بوله در. ایندی بو آتی اونلقدن قایسی غنه برسین مقرضه، امانت دیب قایتاروب برمک نیتمی ایله قولغه توتو- لسه ده مقرضنک قولینه تسلیم قیلغانچی هلاک بولسه شول اونلقنک خمسة اسداسی فرض ویر سدسی ودیعه بولوب هلاک بوله در. وهکذا فالغان بش دانه اونلق لر نیده برام برام یاخود جملة واحدة شول طریقه هلاک قیلغان کشی مقرضه ایلمی تنکه کنه بورچلی بولوب قالدر. اون تنکه سی ودیعه بولوب هلاک اولدیغی ایچون بورچ بولمیدر. اما بو آتی اونلقدن برسنی توتوب مقرضه تسلیم قیلونسه مستقرضنک ذمه سی

امانتدن فارغ اولوب قرض بولغان ايللى تنكه برلنكنه مشغول بولوب قاله در . ايسته يوقارده كي قاعده ننگ فا- يده سي شوشي اورنده كيلوب چيغادر . بو مطالعه قا- ضيخان عباره سينه در . بزازيه عباره "يده شولايوق مطالعه قيلونه در تيك موضوعار يغنه آاشديريله در .



«دين و معيشت» نى تنقيد و خطالرنى اثبات



۱۹۰۸ نچى سنه ۴۱۷ نچى صحيفه ده

۲۷ نچى نومير دين معيشت ده

بز ننگ امام و مؤذن لرمز ننگ قيلمش اولدقلى امامه و اذان لرى و بالجملة شونلره متفرع ايشلرى خالصاً لوجه الله اولديغى كى اهلينگ و بيرديكى صدقاته خالصاً اولان بر صدقه حكمنده قالدر انتهى .

بو جواب معقول و مقبول دكلدر زيرا كه امام لرننگ معاش لرى و تربيه لرى نظام و قانونا اهالى ذمه سنه ملتزم دور پريغاؤور ديواجه سينه مراجعت اولنسه معلوم اولور زيرا كه امام و مؤذن هم مسجد تربيه سى آبز پيچنياسنى خلق التزام ايتمايورسه غوبر نسكى پراولينا اوتويرديت ايتى در .

بو حالنى اماملر اوزلرى بله سده و اقعده شويله در . امام لرننگ حقى وار قومدن نظاما تربيه معاش لكنى سكنى و مسكن كى لرنى التمسك كيشيش لره محل اهالى سى ايؤلر بيره لر ايگوننگ چچارگه چير بيره لر بو جواب محرز ننگ سطحى و قشرى ملاحظه سندن ناشى در اماملره بيرلش عشر و فطره و جلود اضحيه كى لرنى بيرمك اهالى ذمه سننگ كى ايكي واجبنى ادا اوله در برسى امام حقنى برسى عشر و فطره شرعيه نى ونعم الحق قزان اهالى سننگ مشاوره ده كي قرار لرى نتا كه بر آدم زكاتنى اقرباسى اولان فقيره بيرسه ايكي نرسه طابوله ادا ما وجب وصله رحم لهذا بيورمش لر اوللا خيشان بعد ازان درويشان بو امام لره و بيرلش صدقاته اينچنين اوله در .

۱۹۰۸ نچى سنه

۳۵ نچى نومر

۵۳۷ صحيفه

۶ نچى سؤال جوابى امام المحققين من المتأخرين مولوى عبدالحى ده شرح و فايه خاشيه سنه عمده الرعايه ده ايتكان سوزينه خلاصه عامل الصدقه تعريفنه امام مدرس لركره ديمك ايلان آنلر منفعة مسلمين اوچون محبوس لردر انتهى .

بيت المال دن وظيفه آلمايورلر دار حرب ده آنلاره حقوق شرعيه نى و بيرمك لازم اوله كشف الاسرار سوزيدر بسوز ۵۰ نچى نومير ده ۱۹۰۸ نچى سنه ده قربان ايتى عنوانلى بيان ده صحيفه ۷۶۸ ده قربان تيرسنى امام غه بيرمك فقر اغه بيرودن آرتق ديهش نى يخشى دوغرى سوزدر .

حق امام ديمى من ديمكى متر و ك يا كه مسكوت عنه اولماق دخی آرتقى ايدى .

۱۹۰۹ ۱۵ نچى نومير ده آپريل ۱۷ سنه

رد انقلابيون غه جوابى ايكي و جعدن خطا در خطاب تصحيح ايدوب ايكي چيرده خطا ايتمش در فاش توزاتب ديب كورنى چقارمق قبيلندن در انتهى .

جوابيده اصلده رد المارقين الذين هم الانقلابيون ديمش .

رد كلمه سى ده مضاف اليه مخدوف اولمش ايكاننى فهم لته .

مضاف اليه نى خذف قيلقانلره اوچ امور ننگ برسى لازم عوض اولماق اوچون .

تنوين . يا كه بناء يا كه تركيب اضافى مولوى جامى بحث عدل ده ايتدر مراجعت ايدلسه معلوم اوله بيلور .

الذين هم مخدوف اولوب الانقلابيون باقى اولماق ايلان خذف الموصول مع بعض الصيغه لازم اوله اون جائز ايمس نجويبين لار عندند .

شول نومير آخيرنده ايتدر .

اداره دن جوابلر قارغالى ده استاذ محترم داملا



بو حاليده امام افنديلردن صوراييق ايندى . سز لرنك قابو بريگنر امام اولديغنر وقتده پريغوار يگنر غه قول قوبغان كشيلىر ايله ؛ بن فلان اوغلى فلان برسنه يا خود معلم بولغان فلانچه سنه كه محل كه عائد بولغان فلان و فلان و فلان تورلى اشلىرنى ايشلهاك ايچون فلانچه بها و حق ايله اوز اوزمنى - زلر گه ايچار ايندم ياللاندم ، ديب عقد ايچار قيلديگنرمي ؟ سبجه يونكه هر بريگنر بويله بر عقد شرعى قيلديقمز يوقدر هم بويله صغر كتوچيسى كى ياللاننى شانزه لايقه كورمك ديه جكسيگنر . سز ايتماسه گنر پريغوار يگنر غه تول قوبغان مسلمانلر بن امامنر ايله بويله بر عقد شرعى قيلغانمز يوقدر ديه جكلر در بزم ايچون ارلده كافي .

بو حاليده بن غايت توبانچيلىك ايله آخوند حضر تلىرينه " سز نك پوب وكشيش افنديلردن كتورد يگنر روايتار گه بزار قشرى نظر ايله دگل اصلا و قطعاً باقهد يقهزنى اعتراف و بو قصورمى عفو قيلوكنى رجا ايله مز " ديسك حقسزلق قيلغانلر جهله سندن معدود بولمستق كرك .

همده آخوند حضر تلىرينك " اماملره ويرلمش عشر و فطره و جلود اضحيه كيميلرنى بيرمك اهالى ذمه سنده گى ايكى واجبنى ادا اوله در برسى امام حقنى " عباره سنده گى امام حقى ديكان سوزلرى روا يت مذكوره لره مستند حق اولوب قواعد فقهيه گه مستند حق بولمسه كرك . همده " برسى عشر و فطره شرعيه نى " ديكان سوزلريده قواعد شرعيه گه تطبيق نى قابل بولمغان بر سوز بولسه كرك .

زيرا اماملرنك آخوند حضرت طرفندن اهالى ذمه سينه يوكلانلمش حقايرى حق شرعى بولسه اول حقايرنى اهالى ذمه سينه من طرفى الله ايجاب ايدلمش عشر و فطره ايله ادا ايتمك جائز اولورمى ؟ بو عشر و فطره لره شرعا عشر و فطره بولوب كيتارلرمى ؟ اصلا . اگر بو شرعا جايز بوله تورغان بولسه بايلر

اسحاق حضرت چنابلىرى كوندرمش مقاله اوچ آي مقدم كلمش ايسه ده درج اولنمالمش كيلاچكده درج اولنور .

بو ايسه خطاً ناعش در بو كى بر شيخ محترم خدمت ايتوب وقتنى كبريت احردان عزبىنى بتر مشك كوندرهش محرر افندى درج ايلمامش بو ايسه كشىنى كشى دن آيور باغان اقدن ناشى بر حماقت در . اولوغ قشترده امام جامع آخوند مدرس عبدالكريم داملا عبدالله اوغلى تنكرى قولوف .

اداره

۱ نچى تنقيد نك جوابى - بزدن جواب صورغان كشى كتب شرعيه دن روايت صورى . اما پوب وكشيشلردن بو مسئله توغر سنده نند اين روايتلر وار ايكان ديب صوراميدر ؟ بزه كتب شرعيه كه مراجعت قيلوب قاراب تابديغمز جواينى امام و مؤذنلر عقد ايچار واستيچار طريقيه اولمفلرندن بونلر نك معاشنى تايمين قيلونى اهالى محل ذملىرينه الزام و ايجاب ايتمكه امام و مؤذنلر ده صلاحية شرعيه كورنمايدر ديب يازغانمز بناء عليه بزنى تنقيد قيلغان كشى جزايمز نك قواعد شرعيه كه مخالفتنى يا خود عدم مطابقتنى بيان قيلمق تيوشلى ديب بيله مز . اما پوب و كشيشلر روايتنه مخالفتنى بيان قيلوب بزكه تنقيد بولمايچمه منتقد نك اوزينى تنقيد قيلوغه بر سبب حاضرلمك دن كنه عبارت ديب بيله مز . ايندى بو امام و مؤذنلر نك مؤننه معاشلرينى محل اهاليسينك ذمه لرينه ايجاب ايتمك ايچون صلاحية شرعيه لرى يوقلغى مسئله سينه كلسك . بو ده بيك توغرى سوزدر . زيرا اماملرنك محل خلقى ذمه سينه بر حق اثبات قيلمقلى ايچون شرعاً امام ايله اهالى آراسنده بر عقد شرعى نك تحققي لازمدر . بو عقد هتصور دكل مكر ايچار واستيچار طرينچه بولغانده غنه متصوردر . ايچار واستيچارده ايسه بدل ايچار و مدت ايچار معلوم اولمقلى شرايط شرعيه دندر . بونلر معلوم بولمغانده اجاره فاسده بوله در .

مزغه بيك سهل يول طالبلى. ايجار ايتمش اولدقارى پرىقاشچيك لرينه ذمه لارينه واجب و نرض بولغان زكوت مالندن بروب ايكي تورلى حقنى ادا قيلغان بولورلر برسى پرىقاشچكلرنك خدمت حقنى برسیده ذمه لارينه واجب بولغان زكاتلرينى والا فسا الفرق بينهما بينوا توجروا .

۹ برده احكام شرعيه اوج قسم اولوب اعتقاديات، عبادات معاملاتدن عبارتدر. عشر زكوة فطره صاه رحم عبادات قسمنددر. اما اماملر نمك خدمتارى سز ايتكانچه بولغانده معاملات قسمنددر. بناء عليه اماملر خدمتنى صاه رحمة قياس مع الفارقدر. شايد اماملر نمك خدمتارينى بزم كى عبادتة قسمنه ادخال ايده جك بولسه گز بو وقتده اماملر نمك خدمتارى خالصه بر عبادت اهلينك ويردكلريك صدقة من الصدقات ديمكه مجبور اوله سيگنر .

پريغوار باشنك اماملر نمك آيز بيچانیه سنى اهاليكه الزام قيلوب ياز و اوز يگنر ننگ اعتراف گنر بويچه مجرد گوبرنسكى پراولينيه نمك پريغوارنى اوتويردیت ايتوى ايجو ننگنه در . يوقسه بو بر عقد شرعى توگلدنر .

۲ نچى تنقيدكه جواب بزم ديار مزده عامل الصدقه يوقدر . بو نمك تحقيقاتى اشبو سنه نمك ۱۸۰۸ نچى نومبر مجله نمك داملا ضيا حضرت مقاله سنندن فارا گنر . صحيفه ۲۸۴ كشف الاسرار كتابى بزچه مجهول بر كتابدر صاحبه كيمدر ؟ معلوم دگل كشف الظنونده بونمك بيانى يوق و كتب فقهيه ده هيچ بر مصنف كشف الا سراردن سوز نقل ايتكانى كورنمى در . مع مافيه آنمك سوز اريده بزگه خلاف توگلدنر . اول دار حرب كى اماملرنى سويلى بزم دار نمك دار حرب بولوينى اثبات گنر لازم . اثبات ايتسه گز بيله كشف الاسرار نمك « حقوق شرعيه نى ويرمك لازم » ديمكى ( مروءة ) لازم ديمك اولوب يوقسه لازم دن وجوب شرعيه نى اراده قيله ينه قرينه يوقدر .

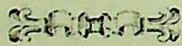
۳ نچى تنقيدكه جواب « حق امام ديب ايتمايمز » ديكان سوز مزنى بلسكه بزده ايتماز ايدك ليكن قواعد فقهيه كوچلب ايتدره در . قواعد فقهيه نى چينلاب ملاحظه ايتسه گز سز لرده شونى ايتمه كه مجبور سز ،

۴ نچى تنقيدكه جواب بز نمك اول جواب مزده ( تخفيفا ) قيدي آر ندر ديقمز سز نمك كى فاضلر نمك اعتراضار ايده چكلرنى بيلوب شونلر نى دفع مقصدينه مبنى ايدى .

۵ نچى تنقيدكه جواب اداره يه كل كان مقاله و مکتوب لرنى درج ايتمك و ايتمامك . تعجيل ايتمك تاخير ايتمك بار چه سى اداره يه عايد بر سر در . بوكا فاتناشونگنر بر كسه نمك اهليله آر اسنده بولغان سر لركه فاتناشو كى وظيفه سز لك اولديغندن بزده اسناد ايتديك گنر صفت بتمامه ذات گنر عايد بر خصلت بولوب قالماقنى ايجاب ايده در .

مقاله عاليه لريگنر ايله دين و ملتته اميد ايدلماكلن بيك بيوك خدمتار كوسترديگنر . حتى بو يولده فكر عاليه لريگنر اغتشاشلر كيله باشلادى . بناء عليه بر از استراحتته محتاج سيگنر . استراحت ايدر سه گز فكر يگنر ده كشايش كلور . وبز لرده اذيت گنر دن قور تيلور مز . ملتته مالا يعنى تنكلامقنن ازاده اولور ايدى . ايسته بزم خير خواهانه توجهه نر شونندن عبارتدر . خذما صفادع ما كدر

قل كل يعمل شاكلته فربكم اعلم بمن هوا هدى سيلا



كعس المعين شرح الاربعين

۱۳ نچى نومردن ما بعد

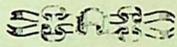
الحديث الرابع عن ابر ابن عبد الله رضى الله عنه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قال اذا لعن آخر هذه الامة اولها فمن كتم حديثا فقد كتم ما انزل الله عز وجل على .

بو حديثك شرحنى بر آز ديروم هم اى اريب



کم رسول الله دیمشدر بل یقین اولمه مر یب  
 قای زمان لعنت ایدر سه اتمم آخراری  
 سب ایدب اوّل لرونی اولب آنلرغه عضب  
 قایو کم شول حینده عالم هم محدث اولیسر  
 لعنت ایدن قومی تحذیر ایلسون اولسون خطیب  
 شتم اصحابه نظر اولغان وعید تهدیدلری  
 او قوسون اول قومی طیسون خالی اولنجه حسیب  
 طیمایون شول حینده یاشر سه برا گو علمنی  
 کوره چک بونداغ فساد بغیی ایلر سه شکیب  
 اول بنکا نازل کتاب اللیی یاشر مش اولور  
 یعنی قرآن حکمنی کم بنکا ایندر دی مجیب  
 هم قیامتده آنک باشینه آتشدن لجام  
 کیدرب تعذیب ایدر لر کم اولور خور و کئیب  
 امتنک اوّل لری اصحاب وتبع تابعین  
 آخری اندن صونکی بو آنه دک کلمش عقیب  
 وحی والیامیله الله نک بلوبن اول رسول  
 شمیدیکی حیننک اهلیدن خبر ویر مش عجیب  
 کور میور می کوز مز اوستیده در طیطلو-  
 شتم ایدن اصحاب واتباعی اولو الشک المر یب  
 دیر لر اصحاب باشقه ایر مس بلکه بر حفاة قوم  
 معرفتن هم علمدن یوقدر آنلرده نصیب  
 مجتهدلر هم دخی یوقنی یازان بر قوم ایرور  
 آینه معنا ویرن لر غیر مقبول ورغیب  
 اوز آرا بونداغ یمان هرزه قبیح الفاظ آچب  
 دین ساتارار نچک ایتمز لر حیا اولمز ادیب  
 دینده عالم هم ولی النعم اولان استادلر  
 مفتی لر آخوندلر نصاب اسلام سز خطیب  
 بونلری طیمق مبارک ذمه نکر گه دور سزا  
 زجر ونهی ایلنک که شاید لوله لر نصحه مجیب  
 اولماسه گیز سون لر ایدب شوپله طغیان وغوا  
 اول شب موعوده دک کم ویره هر شابه مشیب  
 یا الهی بزنی واحباب بزنی اول کونی  
 اهل سنت دن قیلب حشر ایله در سایب حیب

قورقارز معهود قومنک زمر مسندن ایلمه  
 قیلمه آنلر دک بزنی اصحاب واتباعه سبیب  
 هم دخی الله الله فی اصحابی دیدی  
 یعنی حقن قورقنکر اولبقدن اصحابه عتبیب  
 کمسه آنلرنی سور سه اول بنی سومش اولور  
 کم اولاره بعض ایدر سه اول بنکا اولور عضب  
 انجیدن آنلرنی انجندی بنی هر کم بنی  
 انجدر سه بر حق انجتمش اولور اول قشیب  
 انجدر سه بر حق آندن ایلر انتقام  
 تانکلا دوز خقه گرفتار اولیجق اولور عطیب  
 هم بو معنایی مناول چوق حدیثلر وار ایسه  
 اختصار ایتدم بو مقدار یله آنی بن غریب  
 زی بلاغت (۱) زی غرابت زی عبارت زی کمال  
 باده فم نبوتدن بو صهبای عذیب  
 ص. الامینی آخری وار.

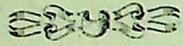


### مسلك قدیم ثابتانه و صوابانه

هر کم نك. معلومی در تونتار دملاشه محمد حضرت یکر می  
 سندن بیرلی فکر جدید لر گه قارشنی طروب قدیم لر  
 نك انك متعصب لرندن معدود در جنابلری اصول  
 جدید ایه تعلیم صبیان نك. دل لرنی سیاه قله دور  
 دیب تالیف لرنک و مشافهت ذکر ایده کله دور ایدی.  
 قدیمی لر نك. بعض لری ایسه اصول جدیده ایله تعلیم  
 ابتدائی لر اوچون فائده لی دیب فکر جدید لر گه  
 شوشی قدرده قوشاب حتی مسلك گه عداوت ده  
 اظهار قله ایدی. سنه لر اوتدی حاضر پر ده لر آچلب  
 ظاهر بولدی اسلام اولان مسلك دملا تونتاری مسلكی  
 ایلان ار نبورع محمد ولی حضرت وغیری شون مسلك ده  
 اولمش لر نك مسلكی ایکن. جمله دن بوسنه طلبه  
 لر طرفندن باشلر نه هر بر بلار یا اولغان بعض مدیر  
 و خلفه لر صونکفی مسلك دن اولب بعض محرر لر ایله  
 قول طوطشب بورگان ایدیلر. محرر لر نك آلرنی  
 (\*) زی زهینک مخفی در. والادات صفت اولان ذی دگلر.



بتمامه غايت سهيل صورتده كند ولسانهزغه ترجمه ايتدكندن عقايد اهل السنة نامى وپرلسه سزادر. رديه جهتيله مؤلف فاضل نك اقدار علميسنك فوق العاده بيوكلكينه برهان جلى اولديعى كى ترجمه جهتيله ده اقدار تحريريسنك بيك بلند ايدكنه دليله قوى در. اهل السنة والجماعة مذهبه محبت ايتكان كمسه ايچون بو اثر عالينك بر دانه سنى آلوب استفاده ايتمك تيوشليدر. بهاسى شمديك تعيين ايدامسهده انشاءالله بيك آرزان اوله چقدر. جناب مولى طبعنه حسن اختتام وپروب انتشاريله بتون اهل ديانتى شادلندرسون! فاضل مومى ايتنك بو خدمه عاليه لر ينى تقدير دن عاجز لرمز.



موسى بيگييوف كه بر ايكى سوز

۱۵ نچى نومردن ما بعد

صونك عزيزم سوزنكزى مقاله لرنكزى بر نچه فكر لب فارانكز ئلى! شوشى بر اثرنكزده نيقدار تناقض! يوقاريدده ايتدك. كندنكر قهستانى و ابن العابدین كى لره ايارونى غايت شنيع صورتده عالمه قبيح كوسترگانسزده كندنكز عند المتقدمين متهم بولغان «ابو العلاء» غه تقليد قیلوب حتى آنك سو زينه موافق ايتار ايچون حديث شريفلرنى تاويل ويا بتونلاى تعطيل ايتونى جائز كوسترمشسز! بو بيك عجب بيت! لکن ابو العلاء سز نك قره عينكز بولغان كى قهستانى و ابن العابدین مبارك لارده بزييم قره عينمزدور. ازلاب فارانكز مولانا قهستانى برلان مولانا ابن العابدینكا بو كونه قدر علماً اهل سنة دن بر بر آدم طعن و تنقيد قیلدقلرى بارمى؟ شايد بولماسه كرهك. لکن ابو العلاء غه اولده علماء طرفندان افكار و اعتقادى حقنده بايتاقغه روايتلر بولمش. «فاموس علمىنى» فاراسانكز شايد تابارسن همده بو كى لار، يعنى ابو العلاء كى لر «ابن راو ندى كى» لر بوده نصل باشده عالم واديب بولمش

قايده آللب باره چق لرى بوسنه باندى. قزاندده عالم جان حضرت علم ظاهر ده مدرس اولديغى كى علم باطن ده بر شيخ اولب هر جعه مسجد نده ختم خواجه و غيرى اوراد ايلان مشغول اوليور شا كرد ارى ايسه ايشانلق شرطانلق ديب شابقه كييب پاويس بونوب خانم لر ايلان سياحت ايدايور ارى. طرويسكى ده ايسه جهميت خيريهنى باشلاب رواج غه يباروچى آخوند حضرتنى شولوق جهميت خيريه ده روسچه اوقب ترقى طابمش برياش فكرلى انواع حقارة لر ايلان حقارة ايلييور. بو سوزلرم ايلان جنابلرنى حقارة فهم لانماسون سز هر قايونكز بنم قاشمده كنه محترم استاذ لر سز لر. فقط جنابلر نكزنى يبور قه طاوقنى تنبيه ايدر كى تنبيه ايدوب صول لرغه اعانه قلماو يگزنى اوتنه مز يوقسه ملت شولر نك آغزنه دينى و دنباسى ايلان كروب باره دور.

بخشى فهم اياسى اولان ذوات كرامغه مجهول دكلدر من بعد كينه كوب اشلر ظهور ايدده چك دور تيزرك بو لرنك بو طريقه ترقى لرينه آياق چالمالى. آنلرنك شريعت استرزلر ديمك ندىن فاجمه مالى ديانتلى ذات لركه شريعت استرزلر ديمك واجب اولب فقط نماز اوقمى اورازه توتهمى يورگانلر كه كيلشمى دور چونكه اجتماع ضدین كى شى اوله چق دور. صول فكرده اولان معلم دن. بالالارنى اوقتب صول فكرلى ايتودن صافلامق هر قايومز عه واجب دور ديب ختم كلام ايدايورم (اولكى مسالك كشى سى)

بشارة لاهل الديانة

طومسكى نك فاضل محترم اخوند حميدى جنابلرينك «فصل الخطاب فى تاييد عقايد الاقطاب» نام اثر عاليلرى مطبعه مز ده غايت گوزل صورتده طبع قيلنمده در. بو اثر عالى موسى بيگى نك (ادبيات عربيه) سنه رديه طرزنده تاليف ايدلمش ايسه ده عقايد طحاويه نى

ده صونكره معتزله متكلمين دن اولوب بوندانك صوك بتون بتونگا الحاده تبعيت ايتمش. هيچ بر مذهب و اعتقادده ثابت بولمامش. حتى سامره يهوديلر نندن آلدیقى ۴۰۰ درهم مقابلنه دین اسلام علیه «البصيرة» عنوانلی بر کتاب یازوب نشر قیلیمش. بوندان صوغنی تألیفاتی اکثر کفر یاتدن عبارت بولوب «کتاب التاج» عنوانلی اثر نده عالمک قدمی ایله قائل بولمشمش قاموس علمی بو ابو العلائک بیللاردن بولوی نیک جائز توگل! سوز لرینه قار اغازک بعینه شوشه نیک بولورغه بیک اوخشای بونکا اندم برده عجب لانه. شول مقدار له آدم لار کوب بولمشر. الحاصل «کرمس اورنقه چو قاقمه کند باشنکا قایتوب تیار» دیگان بر مقاله بار. غایت توغری مقال!

دخی موسی بیگایف: (بز اصول فقهیه، آیات قرآ نیه یی تأویل، احادیث بنویه یی تکذیب ایچون، وضع اولنمش کلیاتدن عبارتندر اعتقاد ایدر ایدک.) دیمش موسی افندی بو سوز لرین شاید کتب فقهیه لردن کوستروب بیورور ظن ایدارم. چونکه بزیم بلد کمز اصول فقه کتابلرنده «النصوص تحمل علی ظواهرها» دیب بیک بیوک ار قاعده ایتوب یورتمشر. لکن طاهر نصغه حملگا ابا قیلله تورغان نرسه بولسه بو وقتده تأویله قیلنه دور. همده امام اعظم رحمه الله تعالی «اذ اصح الحدیث فتو مذهبی» بیورمش. شویله ایکان ائمه حنفیه احادیث شریفه لری تکذیبی قیلور؟ لکن موسی افندی ننگ بیلله سوز لری هر برسی موسی افندی کند مذهبنه آدم لری طارتوب چغاروب ابو-العلاء مسلکینه کرترگا توطئه غنه. چونکه بزیم مجتهدین کرام لار مری جراحلاب چرتوب بتورگاچ زمره لا یفلحونلر ننگ موسی افندیگا ایارولری نیز بولاچاق اگر حلقنی آغخه آلوب فاراغان کشیگا بیک آچق

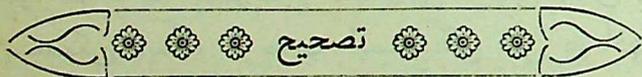
معلوم. هیچ شك یوق! علماء اصول موسی افندی مرتبه سنده گنه توگل! قاچ کره لار زیاده عالم متحقق مدقق لار. همده ثبات واستقامت لری ده نچه اولوش آرتق. باقی نرداشم آزر اق انصافنکا قایتوب قاره! شاید سینده انکار قیله اس سن رسول الله «ان للقرآن ظهراً و بطناً» بیورمش ایکان. اگر حدیث شریف طاهر نصغه قرآنغه باعتبار الظاهر خلاف بولسه البته یا حدیثنی تأویل قیلور سن یا نص قرآنی تأویل قیلور سن. ثلله یوقسه تأویل ممکن بوله توروب حدیثنی یا نص قرآنی نسخی قیلور سن!؟

منه قاتلاب ئیتیم: برده چابالانمه قردشم. شاید بو دیاردهده عاماً دینلر مز بار. دعوی اجتهاد قیلما سه لرده دعوی اجتهاد قیلوب دین و شریعتنی و اطار غه طرشوچی لارغه بتونلایوک. مدافعه سز قالماسلر. حمد اولسون ائمه و مجتهدلار مز احادیث شریفه لری غایت تفتیش قیلوب صحیح حدیث لری جمع قیلوب شونلردن استنباط احکام قیلغانار، خبر واحد برلن ثابت بولغان احادیث شریفه لریده نص قرآنغه یا ثابت بولغان نص حدیثکا معارض کیلماسه بوننگ ایلهده فضائل اعمال مرتبه سنده عمل قیلغانلر. ولو احادیث لرنک بعض لری خبر واحد برلهده ثابت یو لسون بونیده اجماعغه سند بولورغه یاری دیگانلر. اش بیلله بولدنقدان صوگ «تکذیب احادیث» دیونکزه اورن قایدا فالادور. درست یالغان حدیثلرده کوب حدیث دیه نقل ایتلگان سیره شریعتدن بیک یراق بولغان برده ثابت بولنمغان حدیثلرنی فقیهاً اصول والفروع لرمز آلمی لار. خاضر کوز آلدمز ده سز ننگ فرقلار نی قدر احادیثنی ابطال قیلسز حتی قرآنغه نی قدر معارض حرکت قیلسز غیب ایتمه موسی افندی، آزر اق سوزنی فکرلاب او یلاب سویلرگا کیزه ک

سز بلکه طبیعیات ریاضیاتی کو ب بلد کتکز دن ناشی بر نچی اصل بر نچی مسند «طبیعت» دبه طور غانسز دور. چونکه هر سطر ساین «حکم طبیعی» «حقایق طبیعی» کبی سوزار نکزی در میان ایتمکل کتکزده بو سوزمزه بر شاهد عادل بولسه کرهک یوقسه فقها کرام لارنک باش تدوین کتب قیله باشلاغان وقتلریندن با- شلاب بو وقته قدر بلا نکیر اصول فقه شوشی سیاقده شوشی طرزده بارغان بو قواعدر هیچ دین اسلام علماسندن اهل سنة و الجماعتدن بر عالم «بر ایتست» مانعت یاصامغانلر. همک شوشی قواعدرگا ایتدأقیلوب قوانین اسلامیهلری یاصامغانلر. ذاتا تکذیب تیوشلی بولغان احادیثلری جناب رسول کندسیده: اگر منم حدیثم کلام اللهغه موافق کیلسته قبول ایتکز والا اگر توزاتوده ممکن بولماسه طاشلانکز دبه آندایلاری تکذیبی ایله امر بیورمش. امام اعظم نكده «اذا صح الحدیث فهو مندی» جمله مبارکه لری صحیح بولغان ثابت بولغان حدیثلری تکذیب قیلنکز دیگان سوز توگل. بلکه صحیح حدیث برلان فاسد حدیث آراسن فرق قیلو ایچون بیان بیورمش. سوزلریدور. فردشم آارنک طرنق آارالاریندان کر ازلاب نه قدر دین اسلامغه نقیصه کیتزرگا طرشسائکده بوندن ضلالتدن باشقه بر اشدن چقماس! همده فرقه هالیکه دن ماعدابر آدده: تحسین موسی بک گا بیک توغری سوزلنگان اسلاف مجتهدینار نك جهالتلرن هر کمه بانرگان دیمسدر! لاله امام اعظم بتون بتونگا احادیث شریفه لری تکذیب و ابطال قیلنغان دیسزمی؟ خیر! بو حقه یوقاریده ایتدک.

دخی هوسی بک: (بز او وقت علم توحیدی اعتقاد اسلامی جهلیات جدلیات خلاقیات اساسنه مبتنی اولشر. علم کلامدن عبارتدر ظن ایدر ایدک.) دیمش. فردشم

بو سوزلرنکنی کندک آکلادیگمی؟ یا کندکده آکلاما یسگمی؟ جناب رب العالمینی توحید علم کلام اوفوغه ترف قیامی! بر کمسه برده علم کلام اوقماسه ده مسائل ضروریه اعتقادیه لره ایمان کترسه شکسز مؤمن بوله دور. لکن علم کلام نك وضعی سزنک کبی لارنک سوزلرین رد ایچون در. بو ایسه خواصغه لازم بوله دور. معتزله فلاسفه شیعه روافض مشبهه مجسمه کبی لری رد ایچون لازم بوله دور. اگر شوشی قدر علما کلام نك جوابلری ایله قناعتلانمسه لار دخی آرتغراق تحقیقاتلرعه چومارلار ایدی. لاله سز او یلیسزمی؟ توحید حقیقیه شوشی کلامغه غنه توقف قیله دیب. بو علم کلام نك باش بار بولویده ملت آرا سنه بو زمانده قی کبی تورلی تورلی مذهب تورلی تورلی سوزلار و تورلی تورلی کفریات و بوزوق اعتقادلر ظهور ایتکاتلنکدن علما کر آمده اول فرق ضا لهرنک ظرطه لارینه رحمت برلان دعا قیلوب قنه تورما غانلر. ردلار یازغانلر شبهه لری کیتارگانلر. شولای بوله توروب آنلرنک بعض متعصب لری کند سوزلرین قویمغانلری بولغان! آنسی طانغن باشقه اش. لکن آریغانلر. آخری وار.



محترم محور افندی

بزازیه عباره سنی توجیهده وجود دن مراد وجود اصل صلوة مقامنه وجود دن مراد وجود اصل تحریمه دیب یازوب درجکزی اوتنب، قالدم عبدالله المعادی

اداره

بومکتوبکز توجیهلری مطبعه گه ویرلدکنصگره واصل اولدی بناء علیه توجیهکز که یازارغه ممکن اولدی.





غوصودار و ستویننی دوما.

۲۲ مای جمعه کون خومه کوف تحت ریاستنده  
۲ ساعت ۱۰ مینوتده مجلس آچیلوب مجلسده اڭ مهم  
مسئله لردن اولان «بر دیندن ایکنچی دینگه کوچو»  
مسئله سی مذاکره ایدیله باشلادی.

بو خصوصده دینلر کامیسیه سی اسمندن دوماغه  
اوکتابریست قامینسکی دافلاد ایتهدر دافلادنده  
معلوم مقدار باشکه یتکان هر بر کشیکه، اوزینک  
وجدانی تله گان هر بر دیننی قبول ایتو حقی بیریلونی  
بیان ایتهدر.

دافلاد تمام بولغاچ سویلر گه ۸۲ کشی یازیله .  
مسلمان دیپوتاتلردن تفکلیف، ینیکیف، مفتی زاده  
بایبورین، مقصودی، خاصحمدی، خیدارف یاز-  
لهشلردر

اڭ اول اسطالیپین حکومت اسمندن چغوب سویلی  
نطقنده خرسیتیانلرغه خرسیتیانلقغه غیر دینگه رسمی  
صورتده کوچار گه ایرک بیر لهمایه جگنی سویلی. «هر کم  
ایستدیکی دینگه کوچوب ایستدیگی کبی عبادت  
ایتسون، حکومت بونلرنی منع ایتمایه جک و بونک  
ایچون جزاده ویرمیه جک. فقط» خرسیتیانلره خرسیتیا  
نلقدن غیر دینگه کوچار گه رخصت» دیکان سوزنی  
زاقونغه کرتو مناسب توگلدر. هر مملکتده حتی  
جمهوریتلرده بیله زاقونلر یاصاغانده اول مملکت  
وجهوریت اهالیسنک روح اعتقاد و عادتلری اعتبار  
گه آله. بزم روس خلقی ده حکومتنی پر اوصلایوه  
حکومتی دیب بیله، و اوز دینی بولغان خرسیتیانلقنڭ  
ده باشقه دینلر گه قاراغانه اوستون بولوینی تلی.

خرستیان دینندن جغاره تله گان جزئی مقدار کشی  
گه او کغای بولسون دیب روس خلقی نك نفر تینی  
موجب بولاجق بر اش اشار گه یارامی» دی.

باش وزیر اوز دعواسنی اثبات ایتار ایچون  
آروپا حکومتلرینک زاقونلرینی مثال ایتوب کور-  
سازه. مثلا آوستریا حکومتی خرسیتیانلر ایله خرسیتیا-  
نارعه غیر کشیلر آراسندهغی نکاحنی هیچ بر وقت  
تصدیق ایتمی؛ اڭ زور حریت بیرلوب مناسترلر  
بترلکان، بعض ولایتلرده دینی درس لر اوقسوتو  
بترلکان اسویچرونک بعض فانتونلر نده خلقنک  
اعتقاد و عادتلری اعتبار گه آلنوب عموم مکتبلر قاتو-  
لیک پاپاسلری تولینه طابشر لغان. بو فانتونلر ده قا-  
تولیک دین درس لرینی اوقوتو و اوقو مجبوری بولغان.  
اڭ حر مملکتلر دهده خلقنک اعتقاد و عادتلرینی  
اعتبار گه آلوب حریت ادیان طوغریسندده شوشندی  
فصقیلقلر بولغانده پر اوصلایوه نی باشقه دینگه قارا-  
غانده اوستون کورسی کیلگان بزم مملکتده نیک  
بویله خلقنک فکرینی اعتبار گه آلهماسه کیرک؟

مملکتلر نك پر اوصلایوه حکومتی بولوینی اوز-  
کارتو، روس خلقنی تحقیر ایتو ودینی حسارندن  
کولو بولادر.

دینده تمام ایرکنچیلک بیرلسه رسمی صورتده  
هیچ بر دینگه تابع بولاسی کیلمگانلرنک. چونکه دینسز  
طورونک مسئولیتی آزدر. میدانغه چیغو احتمالی بو  
لدینندن آنارغه ده دینسز طورورغه ایرک بیر ورکه  
کیرک بولور» دی.

اسطالیپین نك نطقنی اوکارده بیک یاراتوب بتمگا

## حبس

نيژنى نوغوردن خبر بيرولرينه قاراغانده،  
صومونده سانتسيال-ريواوتسيونلرنك مطبعه خانه  
لرى طابلقان؛ اوچ پود حرف، پاسپورت بلانقه-  
لرى، ريواوليولرلى فونقيسكاوايت ايتلوب بش كشى  
طوتلغان.

## پيتربورغ

۲۶ مای ایرته ساعت ۲۵،۸ مینوتك، وارشاو تيمور  
يولى برلن سلطان محمد خامس نك تحت اوطور-  
ديغنى پادشاه حضرتلرينه اعلام ايتار ايچون استا-  
نبولدن كوندرلكان هيئت پتربورغه اصل اولمشدر.  
بو هيئتنى تركيه نك پتربورغ سفيرى طرخان  
پاشا ايله بولقوونيك گوريم ليوكوويچ، غرادوناچا  
لنيك و خارچيه نظارتندن كوندرلكان مأمور قارشى  
آلمشدر.

## طالو

قانون ايله كاليش آراسنده، ۲۶ مای كيچ برلن  
۱۰ - ۱۳ قدر اشقا پويزدگه هجوم ايدوب پانسسا-  
ژيرلردن ۴۰۰۰ روبله مقدارى آقچه لرینی آلوب  
قاچمشدر.

## لوقيانوفك اورنندن چغووى

«اسلوو» غزته سينك خبر بيروينه قاراغانده،  
سينودنك اوپير پروكورورى لوقيانوف اورنندن چيچه  
جق ايمش. آنك اورينه حاضرگى طاواريشچى راغوويچ  
تعين اولنه جق.  
خوليرا.

پتربورغه خوليرادن كوننه يدى كشى آوروب  
دورنيسى اولگان. باليتسه ده خوليرادن آوروچيلر  
يگر مى مقدارنده در.  
تعين.

استانبولده غى روسيه نك فوق العاده سفيرى  
زينوويه پادشاه حضرتلرينك اراده سى بويچه غو  
سودارستويينى صا. يتقه چلين اوله رق تعين اولنمشدر.

نار. چونكه آنلر «بر ديندن ايكنچى دينگه كوچا  
رگه هيچ بر صورتله رخصت بيرلماش» ديب سو  
بلوينى اويلاغانلر.

بوندن صوك پييسقوب يؤلوفى سويلي:

اسطالپين نك «پراوولاويه چيركاوى اوزينك  
داخلى اشلرنك مستقل، حكومت آكئا قاتوشمى» ديگان  
سوزيتى بيك ياراتا، و كاميسيه نك پروبقتيسنى رد  
ايتوب حكومتكنى قبول ايتارگه كيرك» دى

قاديترلر دن ماقلاقوف «حكومتك، خرسيتيانلقدن  
خرستيانلقه باشقه دينگه غير رسمى صورتده كو-  
چكان كشيگه جزا بيرماو فكرنده بولا طوروبده  
شونى رسمى ياصامواى منافلق و ريبا كارلقدن» دى.  
پاپاس ميتروفان «غير روس ملتله اوزلرنجه  
عبادت ايتارگه رخصت بيرلگان ايچون شادلانوب  
طورسونلر. بزم حقه هزه فوللرينى اوزاتماسونلر.  
چيت مذهب كشيلىرينه دين طاراتو حقى بيرلماشه شول  
دينگه كوچارگه تله گان خرسيتياننى «قرق كون قدر  
پوپلر اوگنلوسون» ديگان سوزنى زافونغه كرتورگه  
كيرك» دى.

اول تقديرده قرق كون قدر وعظ ايتكچده همان  
اوز فكرنده ثابت بولسه رخصت بيريلور ديگان سوز  
آكلاشيله.

خاصه محمدى «مسلمانلر بيك كوب ظلم كورديلر.  
پراوولاويه چيركاوينه ضرلى هيچ بر اش اشلهد  
يكارى حالده آنلرنى روسلاشدر و پائيتيقه سنى طوتد  
يلر. تله گان كشيگه بر ديندن ايكنچى دينگه كوچار  
گه ايرك بيرو حكومتك و اهالينك ترقى وتمدنه بيك  
كوب فائده سى اوله جقدر» دى. آخرى وار.  
تيمور يول

يگى سالنه جق تيمور يول؛ اوستورن، وس يغو  
نسق، مولوغه، ريبينسقى، ياراسلاول، بالاخين. نيژنى  
نوغورد، سيرغاچ، آلتير، آرداتوف، سمير وسا  
ماراغه باراچقدر. تيمور يولينك اوزونلغى ۱۵۰۳  
چاقرىم مقدارنده در.

تکذيب.

قزان تيمور يولينك طاوارنى اسطانسهنده پوزار بولوب ميليونلاب ضرر اولمش ديه غزتهلرده يازلسه ده بو خبرنك درست اولمديغنى پتر بورغ تيليغرافنى آگيە تستواسنى نك مخبرى بيان ايتهدر.

ملاقات ايدە جکەر.

آلمانيا ايمپيراتورى ويلهلم، پادشاه حضرتلرينك دعوتنه كوره ايون آينك اولمى نك اولمى نك پادشاه حضر تلى ايله ملاقات ايدە جکەر.

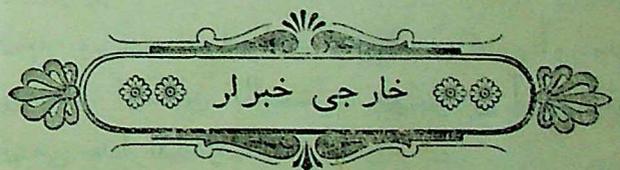
ايمپيراتور ويلهلم ايله برابر كنانز بيلوف كيله جکەر. ملاقات اثناسنك باش وزير اسطالپينده حاضر اوله جقدر. بو ملاقاته ارباب سياست پك زياده اهميت ويرهلر. چونكه بونده كرىن مسئلسيك موضوع، بحث اوله جقدر.

تعيين.

حاضرگى خارجه ناظرى ايزوولسكر، ايتاليا پايتهختى اولان روماغه سفير اوله رق تعيين ايديله چك، آنك اورنينه سابق ناظر لر رئيسى غوريمكين تعيين ايديله جکەر.

فلوت.

حکومت، دورت برانينوس ياصارغه خزينه زاؤو لرينه ويرمشدر. بوندن باشقه اون ايکى قدر فلوت ههندساريني بحريه اشلرده مهارت كسب ايتار ايچون انگلتره گه كوندره جکەر.



ترکيه.

آراؤ ياده انتظا سزلى همان فوتلانمكده در. آندەغى مأمور لر عسکر يباريلونى صوريلر. سابق مکه شريفى على پاشا، استانبولدن مصرغه

قاچمشدر. آندە غى عاصى عربلره باشلىق ايدە جکەر. غريسيانلرنى عسکر لىككه دابر اؤولنى اوله رقى قبول ايتو حقدە هوقت نظام اعلان ايدلمشدر.

خارجيه نظارتى اصلاح اولنديغى زمان، آوستريا، روسيه وبالقان يارم آطه سنده غى حكومتلر ايچون خصوصى برسياسى شعبه آچامشدر.

آطنه طرفلرنده كامل طنچ لقدر. اهالى بك قور اللرى حكومت طرفندن اخذ اولنمشدر. هر طرفلرده تفتولر ياصاب طاباغان مغصوب اللرنى صاحبلىينه كير و قايتاروب بيرهلر.

ؤايننوى اوپراؤلينيە، ترك خانملرينك بازارغه چقغان وقتلرنده يوزلرينى آچوب يوروماولرى حقدە امرنامه طار اتمشدر؛ امرنى طوتمغان ترك خانلارى حقدە پروتا قول ياصارغه پاليتسيه گه ده امر ويرلمشدر.

بحريه ناظرى، ۶۳ صوعش كيمهسى طورغدن ساتيله جق ديه اعلان طار اتمشدر. بونلر نك آراسنده بش برانينوس، (زرهلى كيمه) ايكى كره يسر اوچ مونيتور، اون طه قز مينانوس وايكى صو آستى كيمهسى واردر. بونلرنى ساتقاندىن صوگ تركيه فلوتى : طوقز برانينوس، اونبش مينانوس اوچ قونتر مينانوس لردن عبارت اولوب قالا جقدر.

ايران

تبريزده گى روس عسکرلرى انجمن اعضاسندن آسكرنى حبس ايتمشدر. هر طرفده تفتولر ياصيلر. يكر مى مشتيد حبس اولنمشدر. ستارخان شاهغه تيليغرام يباروب آنلرنى قورتارونى اوتنگان.

شاهنك امرى بويجه خارجه ناظرى روس فونسلندن مشتيد لرنى قورتارونى اوتنگان.

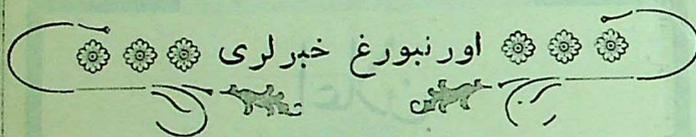
تبريز اهالىسى، تركيه پارلامنتينه تيليغرام يباروب روس عسكرىنك حركتندن شكاييت ايتكانار اووز لرين حمايه ايتولرينى اوتنگانلر. تيليغرامغه ستارخان ايله باهرخان امضا ايتمشدر.



نيكند استانبولغا كوندرگانلر. سببي ايسه سلطان عبدالحميد سلائيكدە قالدیغی تقدیرده آنك طرفدار لرینك عصیان چغاروب اوزلرینه آلو احتماللری وار ایش.

سلائيكدن كوندرگانلگنی خلق بلمه سون ایچون سلطاننی محافظه ایتمك عسکرلر سلائيكدە قالدیرامشدر. افغانستان ناسلیدنیگی.

افغانستان ولی عهدی یاقینده استانبولنی زیارت ایده چکدر. بونك سببی ايسه بتون دنیادهغی اهل اسلام منك خلیفه سی اولان سلطان عبدالحمیدنی ترکیه اهالیسی باشقه مملکتده گی اهل اسلام ایله خبرلشمیچه اوزیگنه نیچك عزل ایته ایکن دیب شونك حقدن تفتیش ایتو در.



پریسکه ساتو.

«غو. م.» گه چیلایب دن تبلیغراف ایله خبر بیرلرینه قاراغانده، موسینلر نك آلتون پریسکه سی میلیون یارم روبله یه انگلیز قاپانیه سینه ساتل چقددر. روشچه ده.

۲۵ مایده کوندر ساعت ۴ لرده، اورنبورغ پاسسازیرسکی استانسه نك کا سری فوزیتسوف اوزنی اوترو قصدیلر ریوالژیبر ایله اوزینه آطسه ده ریوالژیبر باشینه تیگان. مجروحنی غوروداؤوی ایله شهرگه کوندرگانلر. اوتروگه قصدینك سببی معلوم توگلددر.

فالشی آقچه.

پیلیکین اورامنده قوزلوف یورطنده غی پاموی چوقرینی طازارتقان وقتده بر مقدار فالشی آقچه طابلمان.

طهرانده خلق طرفندن میتینغلر یاصالغان. آراتورلر شاهنی سوزنده طور می دیب عیبیلر. دالوی صامادیر ژاویه، دالوی ایناستر نسف سوزلری ایشیدیله.

استانبول. پارلامنت نك، انچی آغوست قه قدر دوام لیتمیسی حقدن سلطاننك اراده سی کوتیله.

«میزان» غزته سینك محرری مراد بك و ایننوی صود طرفندن کریپست قه یاباورغه حکم ایدامشدر. طهران.

ایران تبعه سندن اولوبده یکر می بیش یاشینه بیتکان وزاقونغه خلاف هیچ بر توری حرکتک بولمغان هر کیم صایلاو حقیقه مالک بولادر.

بتون دیپوتاتلر نك حسابی ۱۲۰ اوله چقدر؛ وکالت مدتی ایکی یلدر.

دیپوتاتلر نیندیگنه دین و مذهبده اولسه لرده شول دین و مذهبلرینی رعایه ایتولری طلب ایدیلر چکدر. صایلاو حقیقه، پرنسلسر، عسکری آدملر، خاتونلر، اجنبی تبعه لری مالک اولمیه جقار در.

سابق سلطان عبدالحمید. سلطان عبدالحمید نك یلدر سر اینده اولان خصو صی جهازلری اوزینه قایتارلمشدر. جموعی ۱۱ واغون قدر اولمش. یلدر سر ای تفتیش کامیسیه سی سلطان عبد الحمید نك اوزینه مخصوص نرسه لرینه اصلا طوقنما. مشلر در.

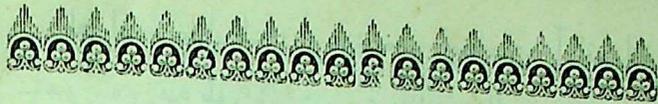
یونانستان.

غزته لرده اوقوالدیغنه کوره، یونانستان صوغشقه بیک شدتله حاضر لئمکده لری ایش. ترکیه ایله یونا نستان آراسنده محاربه بولوی پک قریبدر.

سلطان عبدالحمید.

سابق سلطان عبدالحمیدنی یاشرون صورتده سلا.





# طبع ایچون

## قبول ایدوله در

— اورنبورغده «دین و معیشت» تیپوغرافیه سنده؛ —  
تاتارچه، عربچه، هم روسچه هر نلرده تورلی رساله  
لر، غزته لر، بانقه هم قانتور ایچون چیک و کویتانیسیه  
لر خطواشچوط بلانقه لری پریسقورانت هم ناقلا دنوی  
لر، طوی و مجلس هم جمعیتلر ایچون دعوتنامه لر،  
مکتب شهادتنامه لری پرایقته و پراشینیه کانویرت آدر  
سلری هر تورلی اعلان هم افیشکالر، ویزیت و تبریک  
کار توچکالر هم باشقه نر سه لر.

توبلا و خانده ده دخی کتابلر توبلانده در. ژورنال هم  
قانتور کنه گه لری زافاز چیکلر نك قوشوینه قاراب هر  
تورلی فورمه ده اشلنده در. آلتون ایله تیسنیت ایدوب  
دخی اشلنده در.

مراجعت ایچون آدرس

Оренбургъ, въ Типографію мусульм. журнала  
„ДІНЪ ва МАГИШЕТЪ“.



ناشری محمدولی عبدالغنی اوغلی حسینوف

محرری فیض خان داووف.



قیمت لئه.  
کوب نگر منلر نك توقتالوی سبیلی شهرده «آتروبی»  
نك بیاسی کوندن کون قیمت انمکده در.

تیلیفون.

ایشدلدکینه کوره اورنبورغ ایله توزتوبه آراسنک  
تیلیفون باصاله چق.

«وفات»

قرغزلر نك مشهور توره سی میرزاغل چیمانق  
جنابلری ۲۷ نچی مایده کیچ شهر تورمه سنک محبوس  
اولدیغی حالک وفات ایتمشدر. خدانک رحمتنک بولنسون!



### اعلانلر

## اعلان

شیطانلق یثکل بولسه ده الله امری محکمدر،  
شیطان ایله ایگونچی هم الیاس نام اوچ رساله  
هر قایوسینک محرری غراف لینی تولستوی  
اولوب مترجمه سی حدیجه بنت شاه احمد ادهیرؤا  
در. بهالری ۶ تین پوچته ایله ۸ تین در.  
«یثکل تجوید» معلم لطفی وفا افندی طرفندن پک  
یثکل طرزده سوال و جوابلی اوله رق ترتیب ایدلمشدر.  
بیاسی ۶ تین پوچته ایله ۸ تین در.

کتاب مغازینلرینه هم معلم و مدرس افندیلره بیوک  
تنزیل ایله کوندلر یلور. پوچته مارقه سی هم مقبولدر.  
بو کتابلر مشهور کتابچیلرده ساتلماقده در. وغلاونی  
اسقلادلری: اورنبورغده هم اوفاده «کریهوف  
حسینوف و شرکاسی» نك کتاب مغازینلر نده در.

«Баримвъ» Уфа Т-ву یا که Оренбургъ آدرس:  
Хусановъ и Ко". 10-8

